

DODATOK Č. 1
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
Č. 041NR650053

ZMLUVNÉ STRANY

Poskytovateľ : **Pôdohospodárska platobná agentúra**
sídlo: Hraničná 12, 815 26 Bratislava
IČO: 30 794 323
štatutárny orgán: Ing. Marek Čepko - generálny riaditeľ
rozpočtová organizácia s pôsobnosťou podľa § 9 a nasl. zákona
č. 280/2017 Z. z. v spojení s § 21 a nasl. zákona č. 523/2004 Z. z.

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľ: **Žitava fruit s.r.o.**
sídlo: Za traťou 1428, 941 31 Dvory nad Žitavou
IČO: 44978367
štatutárny orgán: Ing. Jozef Vozár, Ing. Emil Schultz – konatelia
kontaktné údaje – tel./e-mail: +421903 268 008/, turlik@dobryjezko.sk
registrácia: registrácia: Obchodný register Okresného súdu Nitra
Oddiel: Sro, vložka číslo: 25336/N

(ďalej len „**Prijímateľ**“)

Článok I.
PREDMET DODATKU

1. **ČL. 2 PREDMET A ÚČEL ZMLUVY, ods. 2.1 sa mení na základe Žiadosti o významnejšiu zmenu projektu, doručenej dňa 18.6.2025, ktorou Prijímateľ požiadal o zmenu názvu projektu a na základe predloženej Žiadosti o platbu sa mení Termín začatia realizácie projektu, nasledovne:**

Program	Program rozvoja vidieka SR 2014 – 2022
Spolufinancovaný fondom	Európsky poľnohospodársky fond pre rozvoj vidieka (EPFRV)
Opatrenie č./názov	4 Investície do hmotného majetku
Podopatrenie č./názov	4.1 Podpora na investície do poľnohospodárskych podnikov
Oblasť zamerania (fokusová oblasť – prioritná)	Zlepšenie hospodárskeho výkonu všetkých poľnohospodárskych podnikov a uľahčenie reštrukturalizácie a modernizácie poľnohospodárskych podnikov, najmä na účely zvýšenia ich účasti na trhu, zamerania na trh a poľnohospodárskej diverzifikácie
Číslo výzvy	65/PRV/2022 - AKTUALIZÁCIA Č. 7
Kód Projektu	041NR650053
Názov Projektu	Moderná starostlivosť o sady
Miesto realizácie Aktivít Projektu	SR, Nové Zámky, Dvory nad Žitavou
Predmet Projektu	Predmet projektu je uvedený v ŽoNFP v časti B. Projekt
Cieľ Projektu	Cieľ projektu je uvedený v časti B5 ŽoNFP
Použitý systém financovania	refundácia
Číslo bankového účtu Prijímateľa vo formáte IBAN	
Termín začatia realizácie Aktivít Projektu	24.6.2025

2. **ČLÁNOK 4 VÝŠKA NFP, ods. 4.1 sa na základe Žiadosti o významnejšiu zmenu mení nasledovne:**

4.1 Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledovnom:

- a. Celková výška oprávnených výdavkov na realizáciu Aktivít Projektu je: 132 017,20 EUR (slovom: jednototridsaťdvatisíc sedemnášť eur a dvadsať eurocentov).**
- b. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť Prijímateľovi NFP maximálne v sume: 92 412,04 EUR (slovom: deväťdesiatdvatisícštyristodvanásť eur a štyri eurocenty), z toho**
prostriedky EPFRV: 69 309,03 EUR,
prostriedky ŠR SR : 23 103,01 EUR.

- 3. Príloha č. 3 Zmluvy o poskytnutí NFP - Oprávnené výdavky projektu, sa mení na základe Žiadosti o významnejšiu zmenu tak, že sa mení v celom rozsahu novým znením a je prílohou tohto Dodatku.**

Článok II. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Tento Dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. 041NR650053 (ďalej aj ako „Zmluva o poskytnutí NFP“) zo dňa 10.6.2025.
2. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP ostávajú nezmenené.
3. Tento Dodatok je vyhotovený v 3 rovnopisoch, pričom po uzatvorení a zverejnení Dodatku dostane Prijímateľ 1 rovnopis a 2 rovnopisy dostane Poskytovateľ. V prípade sporu sa bude postupovať podľa rovnopisu Dodatku uloženého u Poskytovateľa. Uvedené neplatí, ak je Zmluva o poskytnutí NFP vyhotovená v elektronickej forme, v takomto prípade je aj tento Dodatok k Zmluve o poskytnutí NFP vyhotovený výlučne v elektronickej forme
4. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami. V zmysle § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka tento Dodatok je účinný dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
5. Tento Dodatok je povinne zverejňovaný podľa § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
6. Zmluvné strany berú na vedomie, že v prípade nezverejnenia tohto Dodatku do troch mesiacov od jeho uzavretia platí v zmysle ustanovenia § 47a ods. 4 Občianskeho zákonníka, že k uzavretiu Dodatku nedošlo.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text Dodatku dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, nepodpísali Dodatok v núdzi ani za nápadne nevýhodných podmienok, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.
8. Neoddeliteľnou súčasťou tohto dodatku je: Príloha č. 3 - Tabuľka – Oprávnené výdavky projektu

V Bratislave dňa

V dňa

Za Poskytovateľa:

Za Prijímateľa:

.....
Ing. Marek Čepko, generálny riaditeľ
zastúpený Mgr. Milanom Ďurinom
na základe poverenia na podpisovanie
Pôdohospodárska platobná agentúra

.....
Žitava fruct s.r.o.

Príloha č.3 - OPRÁVNENÉ VÝDAVKY PROJEKTU

Výdavky projektu v EUR (na 2 des.miesta)	2023	2024	2025	Spolu	Korekcia	Suma po korekcii
1a. Oprávnené výdavky - menej rozvinuté regióny				405 991,50	273 974,30	132 017,20
1b. Oprávnené výdavky - ostatné regióny (Bratislavský kraj)					0,00	0,00
Oprávnené výdavky spolu (1=1a+1b)				405 991,50	0,00	132 017,20
2. Neoprávnené výdavky spolu				0,00		0,00
3. Celkové výdavky spolu (1+2)				405 991,50		132 017,20

Č. položky	IČO	Názov subjektu	FO	Opatrenie	Miesto realizácie	Zdroj EURI	Rozpis oprávnených výdavkov	Množstvo	Rok	Suma	Korekcia +sankcia (vyplňa PPA)	Suma po korekcii a sankcii
1	44978367	Žitava fruct s.r.o.	2a	4.1	MMR	nie	Výsadba sadu kôstkovín	1	2024	360 577,50	360 577,50	0,00
2	44978367	Žitava fruct s.r.o.	2a	4.1	MMR	nie	Vysokozdvížny vozík	1	2024	45 414,00	45 414,00	0,00
3	44978367	Žitava fruct s.r.o.	2a	4.1	MMR	nie	Traktor, powershift, 63 kW	1	2025		-60 543,00	60 543,00
4	44978367	Žitava fruct s.r.o.	2a	4.1	MMR	nie	Teleskopický nakladač 45 kW	1	2025		-64 980,00	64 980,00
5	44978367	Žitava fruct s.r.o.	2a	5.1	MMR	nie	Adaptér pre ŠRV (1,9m3)	1	2025		-6 494,20	6 494,20